

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Recurrente: [REDACTED]  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

Resolución del Pleno del Instituto de Transparencia, Acceso a la Información Pública y Protección de Datos Personales del Estado de México y Municipios, con domicilio en Toluca de Lerdo, México y en funciones en su sede auxiliar en Metepec, Estado de México, de doce de abril de dos mil dieciséis.

VISTO el expediente formado con motivo del recurso de revisión 00837/INFOEM/IP/RR/2016, promovido por el C. [REDACTED], en lo sucesivo **EL RECURRENTE**, en contra de la respuesta emitida por la Comisión del Agua del Estado de México, en lo sucesivo **EL SUJETO OBLIGADO**, se procede a dictar la presente resolución con base en lo siguiente:

### RESULTANDO

I. El dos de febrero de dos mil dieciséis, **EL RECURRENTE** presentó a través del Sistema de Acceso a la Información Mexiquense en lo sucesivo **EL SAIMEX** ante **EL SUJETO OBLIGADO**, la solicitud de acceso a la información pública a la que se le asignó el número de expediente 00010/CAEM/IP/2016, mediante la cual solicitó lo siguiente:

"SOLICITO QUE SE ME OTROGUE LA INFORMACION EN VERSION PUBLICA, RESPECTO A LA OBRA PUBLICA ESTABLECIDA EN EL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP COLECTOR SUTERM PRIMERA ETAPA LA SIGUIENTE INFORMACION; 1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS. TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANJA, S.A DE C.V. LA INFORMACION ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSION PUBLICA DE LA OBRA PUBLICA CONSTRUCCIÓN DEL COLECTOR SUTERM, (PRIMERA ETAPA) COLONIA RÍO DE LUZ ECATEPEC." (sic)

Advirtiéndolo de dicha solicitud que **EL RECURRENTE** anexó el archivo electrónico CONTROTSUTERM.pdf, el cual contiene la carátula de contrato de aviso de iniciación y control de la obra CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP; contrato de obra pública a precios unitarios y tiempo determinado número CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP; anexo número 2, 3 y 4 al contrato número CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.

**MODALIDAD DE ENTREGA:** vía **EL SAIMEX**.

**II.** De las constancias que obran en **EL SAIMEX**, se advierte que en fecha veintidós de febrero de dos mil dieciséis, **EL SUJETO OBLIGADO** notificó una prórroga de siete días para dar respuesta a la solicitud de información planteada por **EL RECURRENTE**, en los siguientes términos:

"Toluca, México a 22 de Febrero de 2016

Nombre del solicitante: [REDACTED]

Folio de la solicitud: 00010/CAEM/IP/2016

Con fundamento en el artículo 46 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, se le hace de su conocimiento que el plazo de 15 días hábiles para atender su solicitud de información ha sido prorrogado por 7 días en virtud de las siguientes razones:

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

*De acuerdo a su solicitud y tomando como base el artículo 47 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, se autoriza la ampliación de plazo de respuesta por únicamente siete (7) días hábiles más.*

*Lic. Citlalín Cendejas Reyes*  
*Responsable de la Unidad de Información" (sic)*

**III.** De las constancias que obran en el SAIMEX, se desprende que el día veinticuatro de febrero de dos mil dieciséis, el Responsable de la Unidad de Información del **SUJETO OBLIGADO** dio respuesta a la solicitud de información, en los siguientes términos:

*"Toluca, México a 24 de Febrero de 2016*

*Nombre del solicitante:* [REDACTED]

*Folio de la solicitud: 00010/CAEM/IP/2016*

*En respuesta a la solicitud recibida, nos permitimos hacer de su conocimiento que con fundamento en el artículo 46 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, le contestamos que:*

*Con fundamento en los artículos 1, fracciones I y II, 3,11,18, 35 fracciones II y IV, 40, 41 y 41 Bis fracción III, de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como en los artículos 2.1, 3.1, 3.11 y 4.9, de su Reglamento y en atención a su petición formulada en la Unidad de Información vía electrónica en la misma fecha, integrándose el expediente con número de folio 00010/CAEM/IP/2016, relativa a: - SOLICITO QUE SE ME OTROGUE LA INFORMACION EN VERSION PUBLICA, RESPECTO A LA OBRA PUBLICA ESTABLECIDA EN EL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP COLECTOR SUTERM PRIMERA ETAPA LA SIGUENTE INFORMACION; 1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE*

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS. TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANJA, S.A DE C.V. LA INFORMACION ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSION PUBLICA DE LA OBRA PUBLICA CONSTRUCCIÓN DEL COLECTOR SUTERM, (PRIMERA ETAPA) COLONIA RÍO DE LUZ ECATEPEC. (SIC)- Al respecto, hago de su conocimiento lo siguiente: De acuerdo al Artículo 41 Bis de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, el procedimiento de acceso a la información se rige por los siguientes principios: I. Simplicidad y rapidez; II. Gratuidad del procedimiento; y III. Auxilio y orientación a los particulares. Asimismo, el Artículo 12 nos obliga a tener disponible en medio impreso o magnético la información que esta Comisión genera en el ejercicio de sus atribuciones. Atento a lo anterior, hago entrega de la información solicitada. Sin más por el momento, reciba un cordial saludo.

ATENTAMENTE

Lic. Citlalín Cendejas Reyes  
Responsable de la Unidad de Información  
COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO" (sic)

Advirtiéndole de dicha respuesta, que EL SUJETO OBLIGADO acompaña los archivos electrónicos Punto 5-Catalogo.pdf, Segunda Reprogramacion.pdf, Punto 4 y 6 PROGRAMA DE OBRA.pdf, Cuarta reprogramacion.pdf, Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip, Punto 7 Bitacora.pdf, Primera reprogramacion.pdf, Tercer Reprogramacion.pdf y Punto 1

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

**Autorizacion.pdf**, los cuales se omite su inserción en virtud de la extensión de los mismos, además de que dichos documentos son ya del conocimiento de las partes.

**IV.** Inconforme con esa respuesta, el primero de marzo de dos mil dieciséis, **EL RECURRENTE** interpuso recurso de revisión el cual fue registrado en **EL SAIMEX** y se le asignó el número de expediente **00837/INFOEM/IP/RR/2016**, en el que señaló como acto impugnado lo siguiente:

*"1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS." (sic)*

Asimismo, **EL RECURRENTE** expresó como razones o motivos de inconformidad lo siguiente:

*"NIEGA LA INFORMACION PUBLICA EN LOS TERMINOS SEÑALADOS 1.-AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS. SOLO EXHIBE DOCUMENTLAES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA, AUDITORIAS," (Sic)*

**V.** El nueve de marzo de dos mil dieciséis, **EL SUJETO OBLIGADO** presento por escrito en las oficinas de este Instituto el siguiente informe de justificación:

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur



"2016. AÑO DEL CENTENARIO DE LA INSTALACIÓN DEL CONGRESO CONSTITUYENTE"

INFORME DE JUSTIFICACIÓN



09 MAR 2016  
16:40  
**RECIBIDO**  
RECIBIDO SEDE AUXILIAR

VS.  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO  
229B10300/228/2016



RECURSO DE REVISIÓN: 00837/INFOEM/IP/RR/2016

CC. CONSEJEROS DEL INSTITUTO DE TRANSPARENCIA Y ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA DEL ESTADO DE MÉXICO.

ATENCIÓN: EVA ABAID YAPUR, COMISIONADO DEL INFOEM.

Lic. Citlalin Condejas Reyes, en mi carácter de Titular de la Unidad de Información de la Comisión del Agua del Estado de México, ante usted con el debido respeto comparezco y expongo:

Que por medio del presente escrito y con fundamento en lo dispuesto en los artículos 71, fracción II, 72, 73, de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México; 5.5 y 5.6 del Reglamento de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública, vengo a dar contestación al recurso de revisión interpuesto por el C. Enrique Radillo Vargas.

El recurso intentado por el C. [REDACTED], fue recibido el uno de marzo del presente año, a las 11:28 pm, manifestando como acto impugnado que:

AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA  
ESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PROTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL  
ATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.  
2.- PLANOS  
3.- PLANOS  
4.- PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA  
5.- PROGRAMAS DE CONCEPTOS  
6.- PROGRAMAS DE OBRA Y MEDICION  
7.- PROGRAMAS DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS.-

SECRETARÍA DE INFRAESTRUCTURA  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

FELIX GUZMÁN No. 10, COL. EL PARQUE, NAUCALPAN DE JUAREZ, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 55120. TELS 5518 63 55, 5512 05 51.  
www.adomex.gub.mx/caem/CAEM.htm

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur



-2-

229B10300/228/2016

Como razones o motivos de su inconformidad menciona que:

- NIEGA LA INFORMACION PUBLICA EN LOS TERMINOS SEÑALADOS  
1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA  
EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE  
PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO  
CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.  
2.-PROYECTOS.  
3.-PLANOS  
4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA  
5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS  
6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION  
7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS.  
SOLO EXHIBE DOCUMENTLAES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA,  
AUDITORIAS.-

Con fecha 24 de febrero de 2016, la Unidad de Información de la Comisión del Agua del Estado de México le informó al C. Enrique Radillo Vargas, que le hacía entrega de la información solicitada.



COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO

Toluca, México a 24 de Febrero de 2016

Nombre del solicitante: [REDACTED]

Folio de la solicitud: 00010/CAEM/IP/2016

En respuesta a la solicitud recibida, nos permitimos hacer de su conocimiento que con fundamento en el artículo 46 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, le contestamos que:

Con fundamento en los artículos 1, fracciones I y II, 3.11, 18, 35 fracciones II y IV, 40, 41 y 41 Bis fracción III, de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como en los artículos 2.1, 3.1, 3.11 y 4.9, de su Reglamento y en atención a su petición formulada en la Unidad de Información vía electrónica en la misma fecha, integrándose el expediente con número de folio 0010/CAEM/IP/2016, relativa a:

-SOLICITO QUE SE ME OTROQUE LA INFORMACION EN VERSION PUBLICA, RESPECTO A LA OBRA PUBLICA ESTABLECIDA EN EL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP COLECTOR BUTERM PRIMERA ETAPA LA SIGUIENTE INFORMACION:

1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.

2.-PROYECTOS.

3.-PLANOS

4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA

5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS

6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION

7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS.

TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANJA, S.A DE

INFORMACION ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSION PUBLICA DE LA OBRA PUBLICA COLECTOR DEL COLECTOR BUTERM, (PRIMERA ETAPA) COLONIA RIO DE LUZ ECATEPEC, (8IC)

SECRETARÍA DE INFRAESTRUCTURA  
COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO

FELIX CUZMÁN No. 10, COL. EL PARQUE, NAUCALPAN DE JUAREZ, ESTADO DE MEXICO, C.P. 53390. TELS 5338 69 55, 5338 55 51.  
www.cdowmex.gob.mx/caem/caem.htm

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
 Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
 Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur



-3-

229B10300/228/2016

Al respecto, hago de su conocimiento lo siguiente:

De acuerdo al Artículo 41 Bis de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, el procedimiento de acceso a la información se rige por los siguientes principios:

- I. Simplicidad y rapidez;
- II. Gratuidad del procedimiento; y
- III. Auxilio y orientación a los particulares.

Asimismo, el Artículo 12 nos obliga a tener disponible en medio impreso o magnético la información que esta Comisión genera en el ejercicio de sus atribuciones.

Atento a lo anterior, hago entrega de la información solicitada.

Sin más por el momento, reciba un cordial saludo

ATENTAMENTE

Lic. Citlali Cendejas Reyes  
 Responsable de la Unidad de Información  
 COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO

Al respecto, se pueden deducir dos cosas, que el quejoso manifiesta que "NIEGA LA INFORMACION PUBLICA EN LOS TERMINOS SEÑALADOS" y a su vez que "SOLO EXHIBE DOCUMENTALES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA, AUDITORIAS".

Análisis del primer supuesto: "NIEGA LA INFORMACION DE CARACTER PUBLICO"

En ningún momento se le negó la información al solicitante, ya que como se aprecia en el oficio de respuesta emitido a través del sistema electrónico SAIMEX, la Unidad de Información de la Comisión del Agua del Estado de México "hace entrega de la información solicitada", para el caso se anexaron cuatro archivos electrónicos con los datos solicitados, como se describe a continuación y de los cuales existe constancia como datos adjuntos a la solicitud. Por lo que es inaceptable admitir que se negó la información.

Nombre del archivo	Contenido
Punto 5 Catalogo.pdf	Catálogos de conceptos.
Segunda Reprogramacion.pdf	Segunda reprogramación para ejecución de los trabajos.
Punto 4 y 6 PROGRAMA DE OBRA. pdf	Programas de ejecución de la obra, cantidades de obra y medición
Cuarta Reprogramación.pdf	Cuarta reprogramación para ejecución de los trabajos.
2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip	Proyecto y planos elaborados en Autocad
Bitácora.pdf	Bitácora de Ejecución de los Trabajos.
Primera reprogramación.pdf	Primera reprogramación para ejecución de los trabajos.
Tercera reprogramación.pdf	Tercera reprogramación para ejecución de los trabajos.
Autorización.pdf	Autorización para inicio de trabajos.

SECRETARÍA DE INFRAESTRUCTURA  
 COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

FELIX GUZHÁN No. 10, COL. EL PARQUE, NAUCALPAN DE JUARZ, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 53190. TELS 5513 69 55, 5358 66 51.  
[www.somex.gob.mx/caem/CAEM.htm](http://www.somex.gob.mx/caem/CAEM.htm)



Recurso de Revisión:

00837/INFOEM/IP/RR/2016

Sujeto obligado:

Comisión del Agua del Estado de México

Comisionada ponente:

Eva Abaid Yapur



-4-

229B10300/226/2016

**Infoem** **SAEMEX**  
Sistema de Acceso a la Información Mexiquense

**Bienvenido: Cifalín Cendejas Reyes**  
**Acuse de respuesta a la solicitud**

**RESPUESTA A LA SOLICITUD**  
(Archivos Adjuntos)

De cuál en la lista de archivos adjuntos para abrirlo:  
Punto 6-Catalogo.pdf  
Segunda Reprogramación.pdf  
Punto 4 y 6-PROGRAMA DE OBRA.pdf  
Cuarta reprogramación.pdf  
Puntos 2 y 3-PROYECTO EJECUTIVO.en  
Punto 7-Descripción.pdf  
Tercera reprogramación.pdf  
Punto 1-Autorización.pdf

**Infoem**  
COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO

Toluca, México a 24 de Febrero de 2016  
Nombre del solicitante: [REDACTED]  
Folio de la solicitud: 00010/CAEM/IP/2016

En respuesta a la solicitud recibida, nos permitimos hacer de su conocimiento que con fundamento en el artículo 46 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, le contestamos que:

Con fundamento en los artículos 1, fracciones I y II, 3, 11, 18, 35 fracciones II y IV, 40, 41 y 41 Bis fracción III, de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, así como en los artículos 2.1, 3.1, 3.11 y 4.5, de su Reglamento y en atención a su petición formulada en la Unidad de Información vía electrónica en la misma fecha, integrándose al expediente con número de folio 0010/CAEM/IP/2016, relativa al SOLICITO QUE SE ME OTROQUE LA INFORMACIÓN EN VERSIÓN PÚBLICA, RESPECTO A LA OBRA PÚBLICA ESTABLECIDA EN EL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PÚBLICA NÚMERO CAEM-OGIC-APAZU-106-13-CP COLECTOR SUTEM PRIMERA ETAPA LA SIGUIENTE INFORMACIÓN: 1.- AUTORIZACIÓN POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PROTECCIÓN, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-OGIC-APAZU-106-13-CP. 2.- PROYECTOS. 3.- PLANOS 4.- PROGRAMAS DE EJECUCIÓN DE LA OBRA 5.- CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.- CANTIDADES DE OBRA Y MEDICIÓN 7.- BITÁCORA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS. TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PÚBLICA NÚMERO CAEM-OGIC-APAZU-106-13-CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANA, S.A DE C.V. LA INFORMACIÓN ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSIÓN PÚBLICA DE LA OBRA PÚBLICA CONSTRUCCIÓN DEL COLECTOR SUTEM, (PRIMERA ETAPA) COLONIA RÍO DE LUZ ECATEPEC. (SIC). Al respecto, hago de su conocimiento lo siguiente: De acuerdo al Artículo 41 Bis de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, el procedimiento de acceso a la información se rige por los siguientes principios: I. Simplicidad y rapidez; II. Gratuidad del procedimiento; y III. Auxilio y orientación a los particulares. Asimismo, el Artículo 12 nos obliga a tener disponible en medio impreso o magnético la información que esta Comisión genera en el ejercicio de sus atribuciones. Atento a lo anterior, hago entrega de la información solicitada. Sin más por el momento, reciba un cordial saludo.

ATENTAMENTE  
C. Cifalín Cendejas Reyes  
Responsable de la Unidad de Información  
COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO

Revise online si su correo es ARCHIVO ASESORIA  
[Carpetas]

-5-

SECRETARÍA DE INFRAESTRUCTURA  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

FELIX GUZMÁN NO. 10, COL. EL PARQUE, NAUCALPAN DE JUAREZ, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 53190. TELS 5558 69 55, 5558 66 51.  
www.codamegob.mx/caem/CAEM.htm

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur



-5-

229B10300/226/2016

Respecto al segundo supuesto "SOLO EXHIBE DOCUMENTALES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA, AUDITORIAS"

Podemos apreciar que en el cuerpo de la petición, no se hace referencia a la entrega de oficios ni auditorías que se generaron durante los trabajos, por lo que se trata de información adicional a su petición original; por lo tanto, al no tener conocimiento previo no se tiene la obligación de entregarlos.

Por lo que hace a los planos, estos se encuentran en el archivo electrónico de nombre "Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip", este archivo está "comprimido" y cuenta con información del diseño del colector-emisor, diseño de cruzamiento, diseño funcional y estructural de cajas, diseño geométrico de las lumbreras, diseño estructural de las lumbreras y el diseño estructural y funcional de las estructuras de control; cada uno ellos contiene los planos elaborados con el sistema informático denominado CAD (diseño asistido por computadora), mismo genera los planos con extensión ".dwg"

Con lo anterior queda demostrado que esta Unidad de Información dio cumplimiento al hacer entrega de la información que obra en sus archivos, la cual fue entregada tal y como se genera en el área administrativa respectiva; de esta forma se cumple con el artículo 41 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios:

*"artículo 41.- Los Sujetos Obligados sólo proporcionarán la información pública que se les requiera y que obre en sus archivos. No estarán obligados a procesarla, resumirla, efectuar cálculos o practicar investigaciones."*

Asimismo, se cumple con lo estipulado en el artículo 48 de la citada Ley de Transparencia, ya que el derecho de acceso a la información pública quedó satisfecho al entregar el soporte documental en el consta la información pública, toda vez que no se tiene el deber de generar, documentos "ad hoc"

Ahora bien, esta Unidad de Información estima que el presente Recurso de Revisión debe quedar sin efecto, en atención al artículo 75 Bis A, fracción III: La dependencia o entidad responsable del acto o resolución impugnada lo modifique o revoque de tal manera que el medio de impugnación quede sin efecto o materia."

Con base en lo antes expuesto, a éste H. Instituto de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios pido se sirva:

ÚNICO.- Previos los trámites de ley, emitir la resolución sujeta al recurso 00837/INFOEM/IP/RR/2016, determinando el cumplimiento por parte de esta Unidad de Información a la solicitud del hoy inconforme.

PROTESTO LO NECESARIO

LIC. CITLALIN CUNDEJAS REYES  
TITULAR DE LA UNIDAD DE INFORMACIÓN

Naucalpan de Juárez a 8 de marzo de 2016.

SECRETARÍA DE INFRAESTRUCTURA  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

**FORMATO DE RECURSO DE REVISIÓN**

<b>RECEPCIÓN</b>		
Fecha (dd/mm/aaaa):	01/03/2016	Hora (hh:mm:ss): 11:28 PM
<b>DATOS DEL SOLICITANTE</b>		
<b>PERSONA FÍSICA</b>		
<div style="background-color: black; height: 15px; width: 100%;"></div>		
APELLIDO PATERNO	APELLIDO MATERNO	NOMBRE(S)
<b>PERSONA MORAL</b>		
RAZÓN O DENOMINACIÓN SOCIAL:		
NOMBRE DEL REPRESENTANTE:		
APELLIDO PATERNO	APELLIDO MATERNO	NOMBRE(S)
<b>DATOS DEL ACTO DE IMPUGNACIÓN</b>		
<b>SUJETO OBLIGADO QUE LO EMITIÓ</b>		
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO		
<b>ACTO IMPUGNADO</b>		
1.- AUTORIZACIÓN POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PROTECCIÓN, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.- PROYECTOS. 3.- PLANOS 4.- PROGRAMAS DE EJECUCIÓN DE LA OBRA 5.- CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.- CANTIDADES DE OBRA Y MEDICIÓN 7.- BITÁCORA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS.		
<b>LUGAR Y FECHA DE LA EMISIÓN DEL ACTO</b>		
Electrónica		
<b>FECHA EN QUE SE TUVO CONOCIMIENTO DEL ACTO IMPUGNADO (dd/mm/aaaa)</b>		
22-02-2016		
<b>NÚMERO DE FOLIO O EXPEDIENTE DE LA SOLICITUD</b>		
00010CAEM/IP/2016		
<b>RAZONES O MOTIVOS DE LA INCONFORMIDAD</b>		
NIEGA LA INFORMACIÓN PÚBLICA EN LOS TÉRMINOS SEÑALADOS 1.- AUTORIZACIÓN POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PROTECCIÓN, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.- PROYECTOS. 3.- PLANOS 4.- PROGRAMAS DE EJECUCIÓN DE LA OBRA 5.- CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.- CANTIDADES DE OBRA Y MEDICIÓN 7.- BITÁCORA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS. SOLO EXISTE DOCUMENTALES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA, AUDITORIAS.		

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
 Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
 Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

DOCUMENTOS ANEXOS			
Poder	<input type="checkbox"/>	Copia de constancia de notificación	<input type="checkbox"/>
Copia de la resolución	<input type="checkbox"/>	Otros (Especificar)	<input type="checkbox"/>

Folio del recurso de revisión:	00837/INFOEM/IP/RR/2016
Clave de entrega del recurso de revisión:	000102016070232843004205

VI. El recurso de que se trata se envió electrónicamente al Instituto de Transparencia, Acceso a la Información Pública y Protección de Datos Personales del Estado de México y Municipios y con fundamento en el artículo 75 de la ley de la materia, se turnó a través del SAIMEX a la Comisionada EVA ABAID YAPUR a efecto de que formulara y presentara al Pleno el proyecto de resolución correspondiente; y

## CONSIDERANDO

**PRIMERO. Competencia.** Este Instituto de Transparencia, Acceso a la Información Pública y Protección de Datos Personales del Estado de México y Municipios, es competente para conocer y resolver el presente recurso de revisión interpuesto por **EL RECURRENTE**, conforme a lo dispuesto en los artículos 6, Letra A de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 5, párrafos décimo quinto, décimo sexto y décimo séptimo, fracción IV de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de México; 1, fracción V; 56; 60; fracciones I y VII; 70; 71; 72; 73; 74; 75 y 75 Bis de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios; y 10, fracciones I y VIII; 16 y 27 del Reglamento Interior

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

del Instituto de Transparencia, Acceso a la Información Pública y Protección de Datos Personales del Estado de México y Municipios.

**SEGUNDO. Interés.** El recurso de revisión fue interpuesto por parte legítima en atención a que fue presentado por **EL RECURRENTE**, misma persona que formuló la solicitud de acceso a la información pública número 00010/CAEM/IP/2016 al **SUJETO OBLIGADO**.

**TERCERO. Oportunidad.** El recurso de revisión fue interpuesto dentro del plazo de quince días hábiles, contados a partir del día siguiente en que **EL RECURRENTE** tuvo conocimiento de la respuesta impugnada, tal y como lo prevé el artículo 72 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, que establece:

*"Artículo 72. El recurso de revisión se presentará por escrito ante la Unidad de Información correspondiente, o vía electrónica por medio del sistema automatizado de solicitudes respectivo, dentro del plazo de 15 días hábiles, contados a partir del día siguiente de la fecha en que el afectado tuvo conocimiento de la resolución respectiva."*

En efecto, se actualiza la hipótesis prevista en el precepto legal antes transcrito, en atención a que la respuesta impugnada, fue notificada al **RECURRENTE**, el veinticuatro de febrero de dos mil dieciséis; por consiguiente, el plazo de quince días que el numeral 72 de la ley de la materia otorga al **RECURRENTE** para presentar recurso de revisión transcurrió del veinticinco de febrero al diecisiete de marzo de dos mil dieciséis, sin contemplar en el cómputo los días veintisiete y veintiocho de febrero, así como, cinco, seis, doce y trece de marzo de dos mil dieciséis, por corresponder a sábados y domingos; ni el dos de marzo de dos mil dieciséis, por suspensión de labores, conforme al calendario oficial en materia de Transparencia, Acceso a la

Información Pública y Protección de Datos Personales del Estado de México y Municipios, publicado en el Periódico Oficial del Estado Libre y Soberano de México "Gaceta del Gobierno", el diecisiete de diciembre de dos mil quince.

En ese sentido al considerar la fecha en que se notificó la respuesta a la solicitud de información pública, así como el día en que se registró el recurso de revisión, que fue el primero de marzo de dos mil dieciséis, es evidente que este medio de impugnación, fue presentado dentro del plazo concedido por el artículo 72 de la ley de la materia.

**CUARTO. Procedibilidad.** El recurso de revisión de que se trata es procedente, toda vez que se actualiza la hipótesis prevista en la fracción IV, del artículo 71 de la ley de la materia, que a la letra dice:

*"Artículo 71. Los particulares podrán interponer recurso de revisión cuando:*

*I...*

*II...*

*III...*

*IV. Se considere que la respuesta es desfavorable a su solicitud."*

El precepto legal citado, establece como supuesto de procedencia del recurso de revisión, en aquellos casos en que **EL RECURRENTE** estime que la respuesta entregada por **EL SUJETO OBLIGADO**, no favorece a sus intereses.

Luego, en este asunto se actualiza la hipótesis jurídica citada, en atención a que **EL RECURRENTE** combate la respuesta entregada por **EL SUJETO OBLIGADO** y expresa motivos de inconformidad en contra de ella.

Asimismo, del análisis al formato del recurso de revisión, se concluye que se acreditan todos y cada uno de los elementos formales exigidos por el artículo 73 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, en atención a que fue presentado mediante el formato visible en el **SAIMEX**.

**QUINTO. Estudio y resolución del asunto.** Una vez determinada la vía sobre la que versará el presente Recurso, y previa revisión del expediente electrónico formado en **EL SAIMEX** por motivo de la solicitud de información y del recurso a que da origen, que hacen prueba plena en términos del numeral TREINTA Y SEIS de los Lineamientos para la Recepción, Trámite y Resolución de las Solicitudes de Acceso a la Información, así como de los Recursos de Revisión que deberán observar los Sujetos Obligados por la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, es conveniente analizar si la respuesta del **SUJETO OBLIGADO** cumple con los requisitos y procedimientos del derecho de acceso a la información, por lo que en primer término debemos recordar que la solicitud de información planteada por **EL RECURRENTE**, consistió en:

*"SOLICITO QUE SE ME OTROGUE LA INFORMACION EN VERSION PUBLICA, RESPECTO A LA OBRA PUBLICA ESTABLECIDA EN EL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP COLECTOR SUTERM PRIMERA ETAPA LA SIGUENTE INFORMACION; 1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE*

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS. TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANJA, S.A DE C.V. LA INFORMACION ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSION PUBLICA DE LA OBRA PUBLICA CONSTRUCCIÓN DEL COLECTOR SUTERM, (PRIMERA ETAPA) COLONIA RÍO DE LUZ ECATEPEC." (sic)

Asimismo, tenemos que **EL SUJETO OBLIGADO** señaló en lo conducente de su respuesta que:

*"...De acuerdo al Artículo 41 Bis de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, el procedimiento de acceso a la información se rige por los siguientes principios: I. Simplicidad y rapidez; II. Gratuidad del procedimiento; y III. Auxilio y orientación a los particulares. Asimismo, el Artículo 12 nos obliga a tener disponible en medio impreso o magnético la información que esta Comisión genera en el ejercicio de sus atribuciones. Atento a lo anterior, hago entrega de la información solicitada. Sin más por el momento, reciba un cordial saludo..." (Sic)*

Adjuntando a dicha respuesta, los archivos electrónicos siguientes: Punto 5-Catalogo.pdf, Segunda Reprogramacion.pdf, Punto 4 y 6 PROGRAMA DE OBRA.pdf, Cuarta reprogramacion.pdf, Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip, Punto 7 Bitacora.pdf, Primera reprogramacion.pdf, Tercer Reprogramacion.pdf y Punto 1 Autorizacion.pdf.

Por su parte, **EL RECURRENTE** señaló como acto impugnado lo siguiente:

"1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL



Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

*HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS."* (sic)

Asimismo, señaló como razones o motivos de la inconformidad, lo siguiente:

*"NIEGA LA INFORMACION PUBLICA EN LOS TERMINOS SEÑALADOS 1.-AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP. 2.-PROYECTOS. 3.-PLANOS 4.-PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS TRABAJOS. SOLO EXHIBE DOCUMENTLAES DIVERSA Y NINGUN OFICIO, PLANOS DE OBRA, AUDITORIAS,"* (Sic)

Por su parte, **EL SUJETO OBLIGADO** mediante informe de justificación, argumentó que a través de su respuesta hizo entrega de la información solicitada.

Primeramente, cabe precisar que se obvia el estudio de la naturaleza jurídica del asunto dado que, **EL SUJETO OBLIGADO** al emitir respuesta a la solicitud de información acepta de manera implícita el poseer la información requerida.

En razón de los argumentos vertidos en su respuesta, **EL SUJETO OBLIGADO** aceptó que tiene en su poder la información solicitada; razón por la cual, como ya se mencionó, se obvia el estudio respecto a la naturaleza jurídica de la información; de hecho el estudio de la naturaleza jurídica de la información pública solicitada, tiene por objeto determinar si ésta la genera, posee

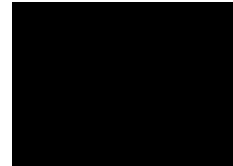
Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

o administra **EL SUJETO OBLIGADO**; sin embargo, en aquellos casos en que éste acepta que la genera, posee o administra la información, a nada práctico nos conduciría su estudio.

Es así que tomando como base la solicitud de información, la respuesta del **SUJETO OBLIGADO** y el motivo de inconformidad, el estudio de este asunto tendrá por objeto analizar si la respuesta entregada por **EL SUJETO OBLIGADO**, satisface el derecho de acceso a la información del **RECURRENTE**.

Ahora bien, es de precisar que todos los puntos solicitados por **EL RECURRENTE** se encuentran relacionados con la obra pública establecida en el Contrato de Servicios relacionados con la obra pública número CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP Colector Suterm (Primera Etapa), por lo que se procede a analizar la solicitud de información identificada con el numeral 1, consistente en "...1.- AUTORIZACION POR PARTE DE CAEM PARA INICIO DE TRABAJOS AL HABERSE LA EMPRESA SUJETARSE A LAS MEDIDAS DE PRTECCION, SEGURIDAD, HIGIENE ANEXO VIII DEL CONTRATO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP..." (sic); al respecto, **EL SUJETO OBLIGADO** adjunto a su respuesta el archivo identificado con el nombre **Punto 1 Autorizacion.pdf**, el cual contiene lo siguiente: -----

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur



Oficio: ZZ-CAEM-SUTERM-106-2013-OBRA-001 Hoja 1 de 1

México, D.F., a 12 de Septiembre del 2013.

GOBIERNO DEL ESTADO DE MÉXICO  
SECRETARÍA DEL AGUA Y OBRA PÚBLICA  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

AT'N. Ing. Salvador Ibarra Reyes  
Residente de Construcción Cuautitlán Oriente  
Presente.

ASUNTO: INICIO DE OBRA

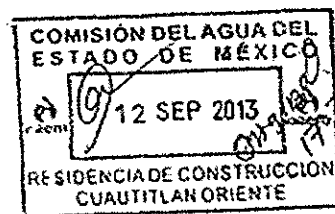
Con relación al control de obra pública número CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP, que contempla la construcción de la obra denominada como: "Construcción del Colector Suterma (Primera Etapa) Cabecera municipal de Ecatepec".

Por medio del presente le informo que a la fecha no se ha recibido el anticipo, sin embargo se iniciarán los trabajos el próximo 17 de Septiembre de 2013 con recursos propios sin renunciar al anticipo ni a la reprogramación por diferimiento por la entrega tardía del anticipo, de acuerdo al artículo 50 de la Ley de Obras Públicas y Servicios Relacionados con las Mismas.

Sin más por el momento, quedo a sus órdenes y le envío un cordial saludo

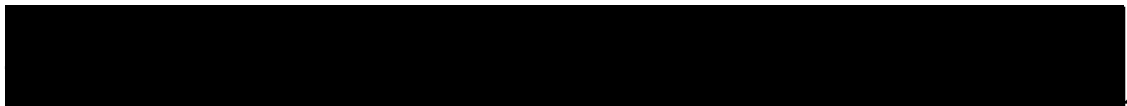
ATENTAMENTE,

  
ING. EDGAR GONZÁLEZ REYES  
SUPERINTENDENTE DE OBRA



c.c.p. Ing. Raymundo G. González Reyes - Garante de Proyectos - Zona  
Expediente

*Recibido en  
12/09/13*



Documento con el cual, este Órgano Garante determina que no se puede tener por colmado el derecho de acceso a la información, en virtud de que el mismo deriva de un escrito emitido por


Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

la empresa contratista, y no así de la Autorización por parte de la Comisión del Agua del Estado de México, para el inicio de trabajos (al haberse la empresa sujetarse a las medidas de protección, seguridad e higiene anexo VIII) del Contrato CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.


Atento a lo anterior, esta Ponencia revisó el contrato de obra pública a precios unitarios y tiempo determinado número CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP, documento que fue adjuntando en la solicitud por **EL RECURRENTE**, en el cual se observa en el apartado III.6 correspondiente a declaraciones, lo siguiente: -----


RESOLUCIÓN

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

  
**GOBIERNO DEL  
ESTADO DE MÉXICO**

**CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP**

  
**ENGRANDE**

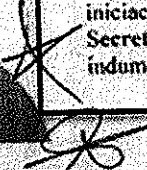
  
**caem**


  

<p>Forma D.G.I.G. 2.11.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.12.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.13.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.14.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.15.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.16.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.17.</p> <p>Forma D.G.I.G. 2.18.</p> <p>Documento No. 3</p> <p>Documento No. 4</p> <p>Documento No. 5</p> <p>Documento No. 6</p> <p>Documento No. 7</p> <p>Documento No. 8</p> <p>Documento No. 9</p> <p>Documento No. 10</p> <p>Documento No. 11</p> <p>Documento No. 12</p> <p>Documento No. 13</p> <p>Documento No. 14</p> <p>Documento No. 15</p> <p>Documento No. 16</p> <p>Documento No. 17</p>	<p>Fracción XIV, 51 y 78 de la Ley de Obras Públicas y Servicios Relacionados con las mismas.</p> <p>De abstención de emitir comunicados ratificando la propuesta.</p> <p>De domicilio para oír y recibir notificaciones.</p> <p>Manifestación de obras en vigor.</p> <p>En caso de resultar ganadores, presentarán original o copia certificada de los documentos que acrediten la existencia legal.</p> <p>Representante de que la persona moral cuenta con facultades para comprometer a su representada.</p> <p>No participan personas físicas o morales que estén inhabilitadas.</p> <p>De personas discapacitadas.</p> <p>Del registro de contratistas.</p> <p>Capacidad financiera.</p> <p>Curriculum de los técnicos.</p> <p>Experiencia y capacidad técnica.</p> <p>Carta Compromiso.</p> <p>Análisis del factor de salario real.</p> <p>Programa general de la ejecución de los trabajos.</p> <p>Programas de erogaciones calendarizados y cuantificados de mano de obra, de maquinaria y equipo de construcción, de materiales y de utilización de personal.</p> <p>Análisis de precios unitarios.</p> <p>Tabulador de salarios.</p> <p>Costos Horarios.</p> <p>Costos Indirectos.</p> <p>Costos de Financiamiento.</p> <p>Utilidad.</p> <p>Listado de insumos.</p> <p>Catálogo de conceptos, cantidades y unidades de medición</p>
---	--

anexos que debidamente firmados por "El Contratista", integran el presente contrato.

III.6.- Toma conocimiento que durante la ejecución de las obras objeto del contrato y hasta que éstas le sean recibidas, "El Contratista" estará obligado a sujetarse a los dispositivos de protección, seguridad, higiene y señalamiento, establecidas en el anexo No VIII que forma parte integrante de la convocatoria a la licitación, en la inteligencia de que no se le autorizará la iniciación de ninguna clase de trabajos hasta que haya colocado a satisfacción de "La Secretaría" y/o "La Comisión", las señales y dispositivos de protección respectivos, así como la indumentaria necesaria de seguridad del personal técnico.

  
**Federal**

  
**SECRETARÍA DEL AGUA Y OBRA PÚBLICA**  
**COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO**

FELIX GUZMAN No. 15, COL. EL PARQUE, NAUCALPAN DE JUÁREZ, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 53390. 5358 60 53, 5358 60 51.  
www.edomex.gub.mx/csa/caem.htm

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

De la imagen inserta se desprende, que la Comisión del Agua del Estado de México debe dar la autorización de la iniciación de los trabajos, cuando "El Contratista" cumpla con la obligación de sujetarse a los dispositivos de protección, seguridad, higiene y señalamiento, establecidas en el anexo número VIII, el cual forma parte integrante de la Convocatoria a la licitación.

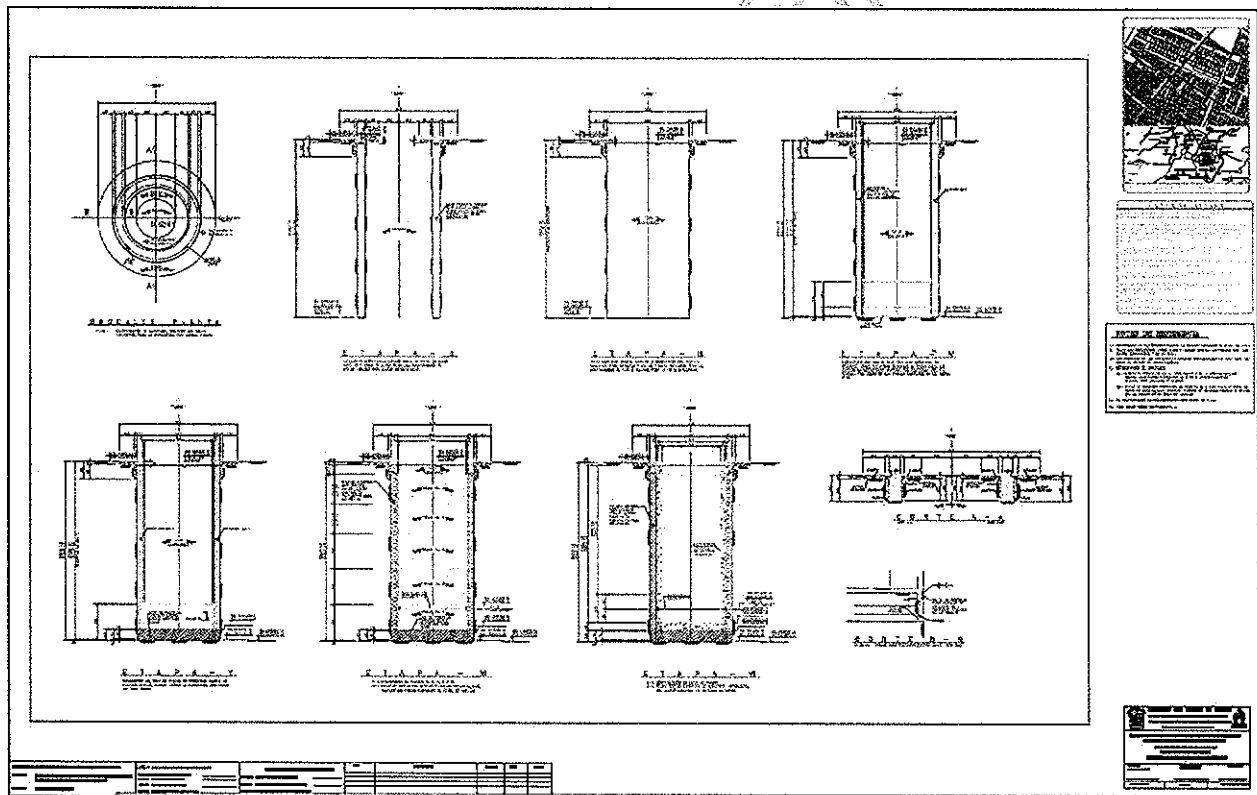
Derivado de lo anterior, este Órgano Garante considera procedente **ordenar al SUJETO OBLIGADO** que entregue el documento o documentos, donde conste la autorización por parte de la Comisión del Agua del Estado de México, para la iniciación de los trabajos de la obra con número de contrato CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP.

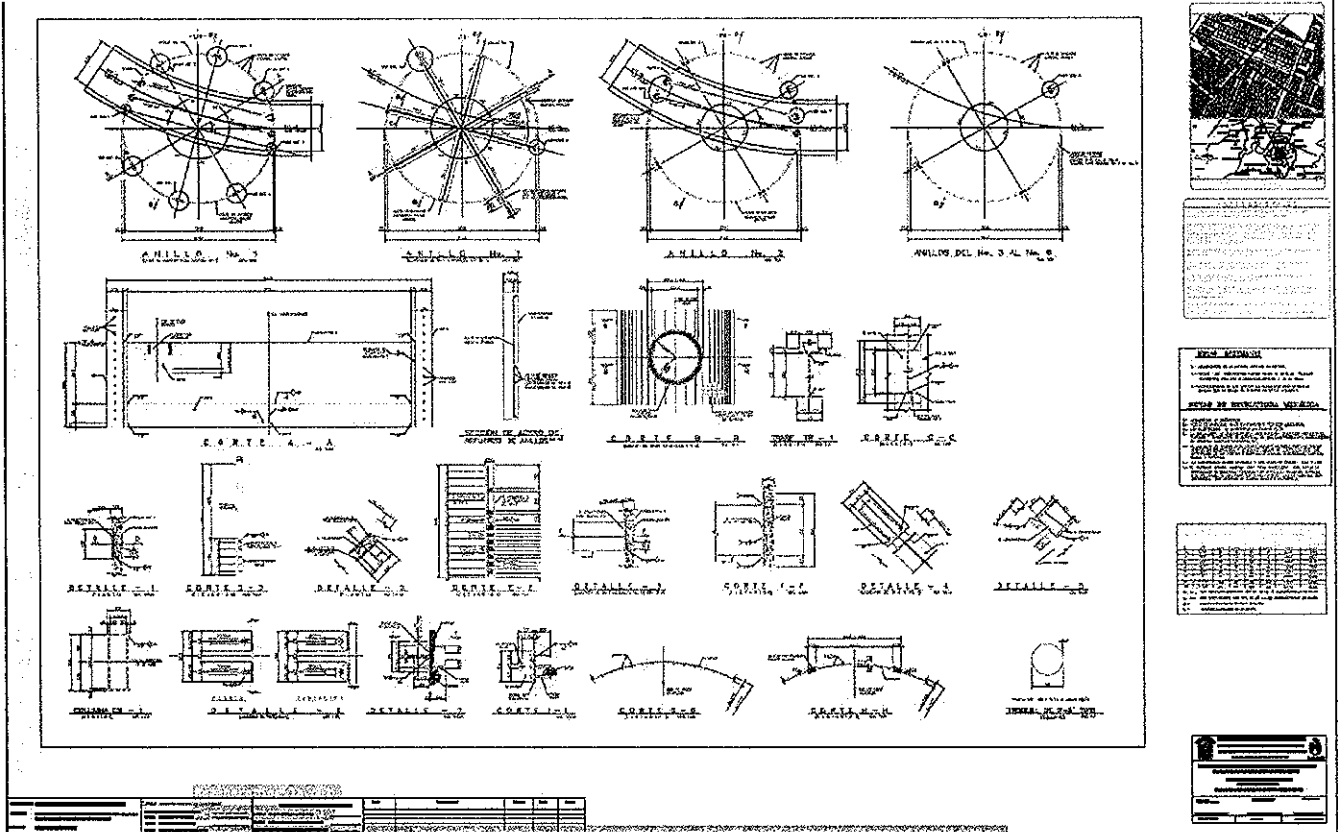
Ahora bien, por cuanto hace a las solicitudes identificadas con los numerales 2 y 3, consistentes en los proyectos y planos solicitados, es de señalar que **EL SUJETO OBLIGADO** en su respuesta adjuntó el archivo denominado **Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip**, el cual contiene las carpetas denominadas 5.1 DISEÑO DE COLECTOR-EMISOR, 5.2 DISEÑO DE CRUZAMIENTO, 5.3 DISEÑO FUNC Y ESTRUC CAJAS ESP, 5.4 DISEÑO GEOMETRICO LUMBRERAS, 5.5. DISEÑO ESTRUCTURAL DE LUMBR y 5.6 DISEÑO FUNC Y ESTR ESTRUCT CONTROL, de las que se desprende la información solicitada; sin embargo, **EL RECURRENTE** manifestó en sus razones y motivos de inconformidad que no se exhibían los planos de obra; atento a ello, **EL SUJETO OBLIGADO**, a través de su informe de justificación, preciso lo siguiente:

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
 Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
 Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

Por lo que hace a los planos, estos se encuentran en el archivo electrónico de nombre "Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip", este archivo esta "comprimido" y cuenta con información del diseño del colector-emisor, diseño de cruzamiento, diseño funcional y estructural de cajas, diseño geométrico de las lumbreras, diseño estructural de las lumbreras y el diseño estructural y funcional de las estructuras de control; cada uno ellos contiene los planos elaborados con el sistema Informático denominado CAD (diseño asistido por computadora), mismo genera los planos con extensión ".dwg"

Por consiguiente, esta Ponencia procedió a verificar archivo denominado Puntos 2 y 3 PROYECTO EJECUTIVO.zip, con la finalidad constatar la visibilidad de los archivos adjuntos con extensión ".dwg"; desprendiéndose a manera de ejemplo las siguientes imágenes:





Atento a lo anterior, se desprende que las manifestaciones realizadas en sus razones o motivos de inconformidad, respecto de la entrega de los planos son inoperantes, en razón que dicha solicitud fue atendida por **EL SUJETO OBLIGADO**.

Por otro lado, por cuanto hace a la solicitud identificada con el numeral 4 y 6 consistente en los programas de ejecución de obra y cantidades de obra y medición; es de señalar que **EL SUJETO OBLIGADO** adjuntó a su respuesta los archivos denominados **Punto 4 y 6 PROGRAMA DE OBRA.pdf**, **Primera reprogramacion.pdf**, **Segunda Reprogramacion.pdf**, **Tercer Reprogramacion.pdf** y **Cuarta reprogramacion.pdf**, con los cuales se tienen por atendidas



Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

dichas solicitudes, por lo que a manera de ejemplo se insertan las siguientes imágenes: **Punto 4 y 6 PROGRAMA DE OBRA.pdf**

GOBIERNO DEL ESTADO DE MÉXICO  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO  
DIRECCIÓN GENERAL DE INVERSIÓN Y GESTIÓN

GRANDE  
caem

Licitación/Contrato No.: LO-915008995-N24-2013/CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP  
Obra: Conclusión del colector SUTERM (primera etapa), Municipio de Ecatepec

Toluca, Edo. de Mex., a 03 de agosto de 2013.  
Fecha de inicio: 19 de agosto de 2013  
Fecha de término: 30 de diciembre de 2013  
Plazo de ejecución: 134 días naturales

Licitante: Zimran, S.A. de C.V.

Documento 8. Programa general de la ejecución de los trabajos y cantidades mensuales.

Clave	Partida y/o Concepto	Unidad	Cantidad	Jul	Aug	Sep	Oct	Nov	Dic	
Conclusión del colector SUTERM (primera etapa), Municipio de Ecatepec										
HACADO DE TUBERÍA DE CONCRETO REFORZADO										
1	CONSTRUCCIÓN DE MICROTUNEL CON TUBERÍA DE CONCRETO REFORZADO GRADO R PARED B DE 2.44 M DE Ø, MEDIANTE EL SISTEMA DE MICROTUNELADO DE HACADO DE TUBERÍA EN CUALQUIER MATERIAL, UTILIZANDO EL SISTEMA PRESURIZADO INTEGRADO POR BASE DE DESPLAZAMIENTO EQUIPO EXCAVADOR DE FRENTE CERRADO PRESURIZADO TIPO AWH, EL CUAL PUEDE TRABAJAR DESDE SUELOS BLANDOS CON UN NIVEL FREÁTICO ELEVADO, HASTA CON PRESENCIA DE CUALQUIER MATERIAL, GIRANDO EN AMBOS SENTIDOS, CONTENCIÓN DE SERVICIO DESDE EL CUAL SE CONTROLA LA OPERACIÓN DEL SISTEMA, GUÍA PARA LA ALINEACIÓN Y PENDIENTE DE LA TUBERÍA DE CONCRETO CON RAYO LÁSER EMPLEANDO CON GATOS DE 1500 TONELADAS LOCALIZADOS EN LUMBRERA DE ARRANQUE, ESTACIONES INTERMEDIAS DE FABRICACIÓN ESPECIAL DE CONCRETO ARMADO ENTRE LA LUMBRERA DE EMPLEO Y LUMBRERA DE EXTRACCIÓN, SISTEMA DE BOMBEO PARA INYECCIÓN DE AGUA LIMPA, SISTEMA DE EXTRACCIÓN PARA MATERIAL PRODUCTO DE LA EXCAVACIÓN DESDE EL FRENTE DEL EQUIPO EXCAVADOR DE FRENTE PRESURIZADO, A LO LARGO DEL TUNEL Y HASTA LA SUPERFICIE PARA SER DEPOSITADO EN LA PLANTA DE SEPARACIÓN DEL MATERIAL PRODUCTO DE LA EXCAVACIÓN, LÍNEAS DE SERVICIO (HIDRÁULICAS, ELÉCTRICAS Y DE BOMBEO), ESTIMAS DE INYECCIÓN BENTONITA UTILIZADO PARA CONTROLAR LA PRESIÓN DE INYECCIÓN ASÍ COMO EL FLUJO DE BENTONITA, PORTAL DE ENTRADA COMO SELLO HERMÉTICO, PLANTA DE CARGA ELÉCTRICA 110/20KV, GRUA DE 45 TONELADAS, BOMBEO DE AGUAS, EQUIPO DE CORTE Y SOLDADURA, EL CONCEPTO DE OBRA INCLUYE LOS SIGUIENTES ALCANES, ACARREO DE TUBERÍA, SISTEMA PRESURIZADO Y ACARREO HASTA EL LUGAR DE SU COLOCACIÓN, SUMINISTRO DE TUBERÍA Y ESTACIONES INTERMEDIAS, MATERIALES DE CONSUMO, MANO DE OBRA ESPECIALIZADA, ACARREO DEL MATERIAL EXCAVADO HASTA EL SITIO DE TIPO AUTORIZADO Y NO DE SER SUSPENDERSE EL HACADO ANTES DE LLEGAR A LA LUMBRERA CORRESPONDIENTE									
		M	1,485.80				343.43		718.94	343.43
2	CONSTRUCCIÓN DE MICROTUNEL CON TUBERÍA DE CONCRETO REFORZADO GRADO R PARED B DE 2.44 M DE Ø, LA CONSTRUCCIÓN SE REALIZARÁ MEDIANTE LA TÉCNICA CONOCIDA COMO SISTEMA DE MICROTUNELADO DE HACADO DE TUBERÍA EN MATERIAL L.B. Y SE INCLUYE EMPLEO Y MOVILIZACIÓN EN EL ÁREA DE TRABAJO Y EQUIPO DE HACADO, SISTEMA HIDRONEUMÁTICO PRESURIZADO POR EXCELSO, LAGUION DE FRENTE, GUARDO DE SISTEMA DE REGALÍA Y DE ACARREO DENTRO DEL TUNEL, FUENTE DE FODOR, TIPO DE HACADO, EXTRACCIÓN DE ARREGASTAMADO, PLANTA DE ENERGÍA ELÉCTRICA NECESARIA PARA LOS TRABAJOS, GRUA DE 45 TONELADAS, BOMBAS DE INYECCIÓN DE BENTONITA Y LUBRICANTE A BASE DE ACEITE DE PUERROS AGRÍCOLAS, NIVEL AUTOMÁTICO CON RAYO LÁSER, BOMBEO DE AGUAS, UNIDAD MECÁNICA DE INFRAMUNTO, EQUIPO DE CORTE Y SOLDADURA, EXTRACCIÓN DE REGALÍA, MANOBRAS DE INSTALACIÓN, INSTALACIÓN Y DESINSTALACIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS, INSTALACIÓN DE ESTACIONES INTERMEDIAS, EMPLEO NECESARIO PARA EL CORRECTO HACADO, ASÍ COMO EL ANÁLISIS PARA DETERMINAR EL NÚMERO DE ESTACIONES INTERMEDIAS, PERSONAL OPERATIVO, TODOS LOS MATERIALES, PRESTOS EN EL SITIO DE SU COLOCACIÓN, HERRAMIENTA, MANO DE OBRA Y EQUIPO NECESARIO PARA LA CORRECTA EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS EL CONCEPTO DE OBRA INCLUYE LOS SIGUIENTES ALCANES, ACARREO DE TUBERÍA, SISTEMA PRESURIZADO Y ACARREO HASTA EL LUGAR DE SU COLOCACIÓN, SUMINISTRO DE TUBERÍA Y ESTACIONES INTERMEDIAS, MATERIALES DE CONSUMO, MANO DE OBRA ESPECIALIZADA, ACARREO DEL MATERIAL EXCAVADO HASTA EL SITIO DE TIPO AUTORIZADO POR LA DEPENDENCIA, NO INCLUYE EL SUMINISTRO DE LA TUBERÍA									
		M	990.82			828.13		162.39		
3	SUMINISTRO DE TUBERÍA DE CONCRETO REFORZADO GRADO R PARED B DE 2.44 M DE DIÁMETRO ESPECIAL DE PARED PLANA Y DEBIDA CUMPLIR CON LA NORMA NMX-C-220-CC-2011, INTEGRADO CON VÍSCOS PARA HACADO Y EMPAQUES HERMÉTICOS PUESTO EN EL SITIO DE LOS TRABAJOS									
		M	2,476.32	21.59		707.52		771.16		706.59
CONSTRUCCIÓN DE VENTANAS										
4	CONSTRUCCIÓN DE LUMBRERA DE EXTRACCIÓN DE 600 MTS. DE DIÁMETRO, HASTA 1700 MTS. DE PROFUNDIDAD, INCLUYE COLOCACIÓN Y DESMANTAMIENTO ADEUE METÁLICO, EXCAVACIÓN TIPO ALMEJA, COLOCACIÓN Y REMOCIÓN DE MADRINA Y THQUELES PREVIOS A LA ESTABILIZACIÓN DEL FONDO DE LA LUMBRERA, LOSA DE CONCRETO PARA LA ESTABILIZACIÓN DE FONDO DE LA LUMBRERA, BOMBEO DE AGUAS, CONCRETO C-250/GG/CAR, REFUERZO FY-420/KG/CAR 45 EN LOSA DE FONDO MANO DE OBRA, EQUIPO Y HERRAMIENTA									
		PZA	4.00	0.04		1.29		1.24		0.32
5	CONSTRUCCIÓN DE LUMBRERA DE EMPLEO DE 1030 MTS. DE DIÁMETRO, HASTA 1700 MTS. DE PROFUNDIDAD, INCLUYE COLOCACIÓN Y DESMANTAMIENTO ADEUE METÁLICO, EXCAVACIÓN TIPO ALMEJA, COLOCACIÓN Y REMOCIÓN DE MADRINA Y THQUELES PREVIOS A LA ESTABILIZACIÓN DEL FONDO DE LA LUMBRERA, LOSA DE CONCRETO PARA LA ESTABILIZACIÓN DE FONDO DE LA LUMBRERA, BOMBEO DE AGUAS, CONCRETO C-250/GG/CAR, REFUERZO FY-420/KG/CAR 45 EN LOSA DE FONDO MANO DE OBRA, EQUIPO Y HERRAMIENTA, MANO DE OBRERA PARA EL SISTEMA DE HACADO DE LA TUBERÍA DE 2.44 M, POR EMPLEO									
		PZA	8.00	1.60		2.31		2.38		2.31
ACARREO PRIMER VOLÚMETRO DE MATERIALES PRODUCTO DE DEMOLICIÓN Y EXCAVACIÓN, EN CAMIÓN DE VOLTEO INCLUYENDO CARGA A MANO Y										

*[Handwritten signature]*

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

## Segunda Reprogramacion.pdf

33 1/2

01-532/14  
12/05/14



GOBIERNO DEL ESTADO DE MÉXICO  
SECRETARÍA DE AGUA, ENERGÍA, PULPERÍA E INFRAESTRUCTURA  
PARA EL DESARROLLO  
COMISIÓN DEL AGUA DEL ESTADO DE MÉXICO

PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE OBRAS

CONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 1 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 2 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 3 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 4 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 5 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 6 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 7 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 8 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 9 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 10 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 11 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 12 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 13 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 14 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 15 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 16 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 17 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 18 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 19 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 20 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 21 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 22 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 23 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 24 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 25 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 26 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 27 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 28 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 29 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 30 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 31 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 32 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 33 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 34 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 35 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 36 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 37 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 38 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 39 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 40 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 41 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 42 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 43 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 44 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 45 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 46 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 47 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 48 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 49 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 50 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 51 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 52 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 53 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 54 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 55 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 56 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 57 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 58 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 59 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 60 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 61 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 62 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 63 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 64 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 65 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 66 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 67 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 68 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 69 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 70 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 71 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 72 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 73 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 74 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 75 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 76 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 77 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 78 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 79 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 80 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 81 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 82 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 83 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 84 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 85 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 86 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 87 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 88 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 89 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 90 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 91 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 92 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 93 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 94 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 95 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 96 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 97 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 98 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 99 CALZADA DE ECATEPEC  
RECONSTRUCCIÓN DE LA COLECTORA SUTERNA PRIVADA ETAPA 100 CALZADA DE ECATEPEC

Por cuanto hace a la solicitud identificada con el numeral número 5, consistente en los catálogos de concepto; al respecto **EL SUJETO OBLIGADO** en su respuesta adjunta el archivo **Punto 5-Catalogo.pdf**, con el cual se tiene por atendido el derecho de acceso a información en virtud de que contiene la información solicitada, como se advierte a manera de ejemplo en la siguiente imagen:

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

 <div>GOBIERNO DEL ESTADO DE MEXICO SECRETARIA DEL AGUA Y OBRAS PUBLICAS COMISION DEL AGUA DEL ESTADO DE MEXICO DIRECCION DE CONSTRUCCION</div>		<div>FECHA: 08 DE AGOSTO DEL 2013</div> <div>HOJA: 2 de 29</div> <div>CONVOCATORIA NO: 024</div> <div>PROGRAMA: APAZU</div>	<div>CONTRATO: CONTRATO NO: LO 515008925-H24-2013/CAEM-DOIG-APAZU-10-13-CP</div> <div>DE: CONCLUSION DE COLECTOR SUTIERM (PRIMERA ETAPA), MUNICIPIO DE ECATEPEC.</div>	<div>RAZON SOCIAL DE LA EMPRESA ZINZALIA, S.A. DE C.V.</div> <div> ING. FRANCISCO VERA JIMENEZ REPRESENTANTE LEGAL</div>			
NO.	PARTIDA	DESCRIPCION	UNIDAD	CANTIDAD	CONCEPTO	CUANTIA	IMPORTE
2		CONSTRUCCION DE MICROTUNEL CON TUBERIA DE CONCRETO REFORZADO 24" Ø. LA CONSTRUCCION SE REALIZARA MEDIANTE LA TECNICA CONOCIDA COMO SISTEMA DE MICROTUNEL DE HINGOS DE TUBERIA EN MANTO. LA INCLUYE: LANTERIA Y PIVOTACION EN EL AREA DE TRABAJO Y EQUIPO DE HERRAMIENTAS. EL SISTEMA HINGOS/CAJONES INTEGRADO POR EXCAVADOR DE FRENTE, CERRAJOS DE SISTEMA DE REGADA Y DE ACABADO DENTRO DEL TUNEL, PUENTE DE PODER, TREN DE HINGOS, EXTRACTOR DE ANCHO DE TUBERIA, PLANTA DE ENERGIA ELECTRICA NECESARIA PARA LOS TRABAJOS, GRUA DE 45 TONELADAS, BOMBAS DE INYECCION DE BENTONITA Y LUMBRERA A BASE DE M-200 DE NUMEROS ACRUELOS, INTEL AUTOMATICO CONTRA INCENDIO, BOMBA DE AGUAS, UNIDAD HERRAMIENTA DE INFRAMENTO, EQUIPO DE CORTE Y SOLDADURA, EXTRACTOR DE RESACA, MANOBRAS DE INSTALACION, INSTALACION Y DESINSTALACION DE EQUIPOS Y ACCESORIOS, INSTALACION DE ESTACIONES INTERMEDIAS, EMPLEO NECESARIO PARA EL COMIENZO HINGADO, ASÍ COMO EL ANALISIS PARA DETERMINAR EL NUMERO DE ESTACIONES INTERMEDIAS, PERSONAL OPERATIVO, TODOS LOS MATERIALES PUESTOS EN EL SITIO DE SU COLOCACION, HERRAMIENTAS, MANO DE OBRERA Y EQUIPO NECESARIO PARA LA CORRECTA EJECUCION DE LOS TRABAJOS. EL CONCEPTO DE OBRA INCLUYE LOS SIGUIENTES ALCANES, MANOBRAS Y MOVIMIENTOS DE ACABADO TANTO DE TUBERIA, COMO TODOS LOS EQUIPOS HASTA EL LUGAR DE SU COLOCACION BANDO DE CORA REQUERIDA, MATERIALES, COMBUSTIBLES, HERRAMIENTAS Y EQUIPO NECESARIO PARA LA CORRECTA EJECUCION DE LOS TRABAJOS. EL HINGADO ENTRE LUMBRERAS DEBERA DE SER CONTROLADO POR NINGUN MOTIVO ENTRE LAS UNIDADES, REFERIDO FUNDOS AGUAS EN LA LUMBRERA CORRESPONDIENTE TODOS LOS ACABADOS DEL MATERIAL EXCAVADO EN EL SITIO DE TRABAJO AUTORIZADO POR LA DEPENDENCIA, NO INCLUYE EL GUARDIAN DE LA TUBERIA.	M	96.57	10.11 ML SESENTOS TREINTA Y DOS PESOS 73100 MN	19,202.06	25,265,011.61
3		SUPERFICIE DE TUBERIA DE CONCRETO REFORZADO GRADO 40 PARED 1" Ø DE 24" Ø DE CUARENTA ESPESOR DE PARED PLENA Y CERRA CERRAR CON LA NORMA AMERICANAS DAWCE-2011, INTEGRADO CON VÁLVULA PARA HINGADO Y LAMPARAS HERRAMIENTAS PUESTO EN EL SITIO DE LOS TRABAJOS.	M	2,476.32	2 ML DOSCIENTOS CINCO PESOS 60100 MN	19,202.06	25,265,011.61
4		CONSTRUCCION DE LUMBRERA	PZA	4.00	CUATRO CIENTOS SESENTA Y NUEVE MIL NOVECIENTOS OCHO PESOS 32100 MN	469,306.32	1,879,632.27
5		CONSTRUCCION DE LUMBRERA DE EMPALME DE 19.30 MTS. DE DIAMETRO, HASTA 17.00 MTS. DE PROFUNDIDAD, INCLUYE: COLOCACION Y DESMANTAMIENTO ASISTIDO METALURGICO EXCAVACION PROFUNDA, COLOCACION Y REMOCION DE MAGRINA Y TROCENILES PREVIOS A LA ESTABILIZACION DEL FONDO DE LA LUMBRERA, LOSA DE CONCRETO PARA LA ESTABILIZACION DEL FONDO DE LA LUMBRERA, BARRIDO DE AGUAS, CONCRETO PSICOMECANICO, CONCRETO FOCALIZADO, AGUERO DE REFUERZO FUNDOS AGUAS EN LA LOSA DE FONDO MANO DE OBRERA, EQUIPO Y HERRAMIENTAS.	PZA	8.00	NOVE CIENTOS OCHENTA Y OCHO MIL SESENTOS TREINTA Y TRES PESOS 53100 MN	468,721.53	2,829,666.29
						PARCIAL	4,219,924.20
						ACUMULADO	19,726,271.56
ING. RODRIGO RUIZ RAMIREZ SUPERVISOR DE PROYECTOS		ING. CARLOS BARTES GARCIA RESIDENTE DE OBRA		ING. ALEJANDRO OCHOA RESENOZ ENCARGADO DE LA SUPERVISION DE CONSTRUCCION CUANTITATIVOS OBRERO			

Finalmente por cuanto hace a la solicitud identificada con el número 7, consistente en Bitácora de Ejecución de los Trabajos; este Órgano Garante determina que se tiene por colmado el derecho, en razón de que **EL SUJETO OBLIGADO**, en su respuesta atiende dicha solicitud, anexando el archivo denominado **Punto 7 Bitácora.pdf**, el cual fue verificado por esta Ponencia y corresponde a la información solicitada, sin embargo, no se inserta en la presente resolución, por contener datos personales que no fueron testados por **EL SUJETO OBLIGADO**.

Por todo lo anterior, es de señalar que los sujetos obligados, en estricta aplicación a lo dispuesto por el artículo 41 de la ley de la materia, sólo tiene el deber de entregar la información solicitada,

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

en los términos en que la hubiese generado, posea o administre; esto es, que no tiene el deber de procesarla, resumirla, realizar cálculos o investigaciones, en su intención de satisfacer su derecho de acceso a la información pública; lo anterior implica que una vez entregado el soporte documental en que conste la información corresponderá al particular efectuar las investigaciones necesarias para obtener la información que desea conocer.

En síntesis, el derecho de acceso a la información pública se satisface en aquellos casos en que se entregue el soporte documental en que conste la información pública, toda vez que los Sujetos Obligados no tienen el deber de generar, poseer o administrar la información pública con el grado de detalle que se señala en la solicitud de información pública; esto es, que no tienen el deber de generar un documento ad hoc, para satisfacer el derecho de acceso a la información pública.

Como apoyo a lo anterior, es aplicable el Criterio 09-10, emitido por el Pleno del entonces Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos, ahora Instituto Nacional de Transparencia, Acceso a la Información y Protección de Datos Personales, que dice:

*"Las dependencias y entidades no están obligadas a generar documentos ad hoc para responder una solicitud de acceso a la información. Tomando en consideración lo establecido por el artículo 42 de la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública Gubernamental, que establece que las dependencias y entidades sólo estarán obligadas a entregar documentos que se encuentren en sus archivos, las dependencias y entidades no están obligadas a elaborar documentos ad hoc para atender las solicitudes de información, sino que deben garantizar el acceso a la información con la que cuentan en el formato que la misma así lo permita o se encuentre, en aras de dar satisfacción a la solicitud presentada.*

*Expedientes:*

*0438/08 Pemex Exploración y Producción – Alonso Lujambio Irazábal*

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

1751/09 Laboratorios de Biológicos y Reactivos de México S.A. de C.V. –  
María Marván Laborde  
2868/09 Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología – Jacqueline Peschard  
Mariscal  
5160/09 Secretaría de Hacienda y Crédito Público – Ángel Trinidad Zaldívar  
0304/10 Instituto Nacional de Cancerología – Jacqueline Peschard Mariscal”

PROGRAMAS DE EJECUCION DE LA OBRA 5.-CATALOGOS DE CONCEPTOS 6.-  
CANTIDADES DE OBRA Y MEDICION 7.-BITACORA DE EJECUCION DE LOS  
TRABAJOS. TODOS FUERON ANEXOS DEL CONTRATO DE SERVICIOS  
RELACIONADOS CON LA OBRA PUBLICA NUMERO CAEM-DGIG-APAZU-106-13-  
CP QUE CELEBRO LA CAEM CON LA EMPRESA ZINZANJA, S.A DE C.V. LA  
INFORMACION ANTES SOLICITADA DEBE SER VERSION PUBLICA DE LA OBRA  
PUBLICA CONSTRUCCIÓN DEL COLECTOR SUTERM, (PRIMERA ETAPA)  
COLONIA RÍO DE LUZ ECATEPEC.” (sic)

Además, este Instituto considera necesario dejar claro que, al haber existido un pronunciamiento por parte del **SUJETO OBLIGADO**, a fin de dar respuesta a la solicitud identificadas con los numerales 2, 3, 4, 5, 6 y 7, no está facultado para pronunciarse sobre la veracidad de la información proporcionada, pues no existe precepto legal alguno en la Ley de la Materia que permita que, vía recurso de revisión, se pronuncie al respecto. Sirve de apoyo a lo anterior por analogía el criterio 31-10 emitido por el entonces Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos, que a la letra dice:

“El Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos no cuenta con facultades para pronunciarse respecto de la veracidad de los documentos proporcionados por los sujetos obligados. El Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos es un órgano de la Administración Pública Federal con autonomía operativa, presupuestaria y de decisión, encargado de promover y difundir el ejercicio del derecho de acceso a la información; resolver sobre la negativa de las solicitudes de acceso a la información; y proteger

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

*los datos personales en poder de las dependencias y entidades. Sin embargo, no está facultado para pronunciarse sobre la veracidad de la información proporcionada por las autoridades en respuesta a las solicitudes de información que les presentan los particulares, en virtud de que en los artículos 49 y 50 de la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública Gubernamental no se prevé una causal que permita al Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos conocer, vía recurso revisión, al respecto."*

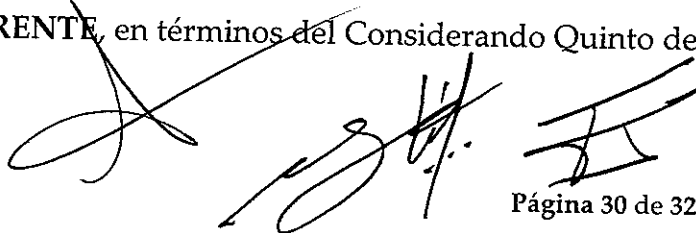
En virtud de lo anterior, es conveniente **MODIFICAR** la respuesta del **SUJETO OBLIGADO** otorgada a la solicitud de información 00010/CAEM/IP/2016.

Finalmente, no pasa desapercibido para este Órgano Garante, que **EL SUJETO OBLIGADO** mediante su respuesta remitió documentos que contienen datos personales susceptibles de ser clasificados como confidenciales y que debió realizar la entrega en la versión pública, debiendo cumplir cabalmente con las formalidades previstas en los artículos 2, fracciones II, V y VI; 19, 25, y 49 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios.

Así, con fundamento en lo prescrito en los artículos 5 párrafos décimo quinto, décimo sexto y décimo séptimo, fracción IV de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de México; 1, 48, 56, 60 fracción VII, 71 fracción IV y 75 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, este Pleno:

### RESUELVE

**PRIMERO.** Resulta **procedente** el recurso y parcialmente fundadas las razones o motivos de inconformidad hechos valer por **EL RECURRENTE**, en términos del Considerando Quinto de la presente resolución.



Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

**SEGUNDO.** Se **MODIFICA** la respuesta del **SUJETO OBLIGADO** y se le **ordena** entregar al **RECURRENTE**, vía **EL SAIMEX**, el documento o documentos donde conste:

*"Autorización por parte de la Comisión del Agua del Estado de México, para el inicio de los trabajos de la obra con número de contrato CAEM-DGIG-APAZU-106-13-CP"*

**TERCERO.** Remítase al Titular de la Unidad de Información del **SUJETO OBLIGADO**, para que conforme al artículo 76 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, y puntos SETENTA Y SETENTA Y UNO, de los Lineamientos para la Recepción, Trámite y Resolución de las Solicitudes de Acceso a la Información, así como de los Recursos de Revisión que deberán observar los Sujetos Obligados por la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios; dé cumplimiento a lo ordenado dentro del plazo de quince días hábiles e informe a este Instituto dentro de un término de tres días hábiles sobre su cumplimiento.

**CUARTO. HÁGASE DEL CONOCIMIENTO** al **RECURRENTE** la presente resolución, así como que de conformidad con lo establecido en el artículo 78 de la Ley de Transparencia y Acceso a la Información Pública del Estado de México y Municipios, podrá impugnar la presente vía Juicio de Amparo en los términos de las leyes aplicables.

ASÍ LO RESUELVE, POR UNANIMIDAD DE LOS PRESENTES, EL PLENO DEL INSTITUTO DE TRANSPARENCIA, ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA Y PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES DEL ESTADO DE MÉXICO Y MUNICIPIOS, CONFORMADO POR

Recurso de Revisión: 00837/INFOEM/IP/RR/2016  
Sujeto obligado: Comisión del Agua del Estado de México  
Comisionada ponente: Eva Abaid Yapur

LOS COMISIONADOS JOSEFINA ROMÁN VERGARA, AUSENTE EN VOTACIÓN; EVA ABAID YAPUR; JOSÉ GUADALUPE LUNA HERNÁNDEZ; JAVIER MARTÍNEZ CRUZ Y ZULEMA MARTÍNEZ SÁNCHEZ; EN LA DÉCIMA TERCERA SESIÓN ORDINARIA CELEBRADA EL DOCE DE ABRIL DE DOS MIL DIECISÉIS, ANTE LA SECRETARIA TÉCNICA DEL PLENO, CATALINA CAMARILLO ROSAS.

Ausente en votación  
**Josefina Román Vergara**  
Comisionada Presidenta

**Eva Abaid Yapur**  
Comisionada

**José Guadalupe Luna Hernández**  
Comisionado

**Javier Martínez Cruz**  
Comisionado

**Zulema Martínez Sánchez**  
Comisionada

**Catalina Camarillo Rosas**  
Secretaria Técnica del Pleno

Esta hoja corresponde a la resolución de doce de abril de dos mil dieciséis, emitida en el recurso de revisión número 00837/INFOEM/IP/RR/2016.

LAVA/RPG